UNABHÄNGIG – REGIONAL – AKTUELL

Meeraner Zeitung©

Mit dem Amtsblatt der Stadt Meerane

Nr. 152 | 14. September 2012 | 11. Jahrgang

kostenlos an alle Haushalte

Neues in der Stadt

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger, sehr verehrte Gäste unserer Stadt,

„...und jedem Anfang wohnt ein Zauber inne...“, dieser Vers aus dem Gedicht „Stufen“ von Hermann Hesse wurde zum geflügelten Wort für Neues, dem ich mich heute widme.

Da wäre zunächst das neue Schuljahr 2012/2013, das für junge Menschen einen Neustart bedeutet.
In den ersten Klassen der Meeraner Grundschulen begannen 105 Schülerinnen und Schüler ihre Schulzeit. Eine Besonderheit war der Besuch der sächsischen Kultusministerin, Frau Brunhild Kurth, zum ersten Schultag an unserer Lindenschule, die die dortigen Erstklässler mit zwei gut gefüllten Zuckertüten überraschte.
An den Mittelschulen lernen 79 neue Schülerinnen und Schüler. Die Tännichtschule hat mit 64 Fünftklässlern drei neue Klassen.
Am Europäischen Gymnasium konnte die Schulleitung 23 neue Fünftklässler begrüßen. Wir freuen uns auch über 16 neue internationale Schülerinnen und Schüler, die am Meeraner Gymnasium in einigen Jahren ihr Abitur anstreben. Insgesamt lernen am Europäischen Gymnasium in diesem Schuljahr 55 internationale Schüler.

Neu für das Gebäude des Gymnasiums in der Pestalozzistraße ist auch das Solardach. Unter Federführung der Stadtwerke Meerane werden Sonnenstrahlen in Strom verwandelt.

Ein wichtiger Tag war der 3. September für 15 Kinder (8 Krippe, 7 Kindergarten). Sie zogen in ihre „Arche Noah“ ein, unsere nagelneue Kindertagesstätte im Gewerbegebiet. Im Beisein von Herrn Landrat Dr. Christoph Scheurer wurde wenige Tage zuvor die Kindertagesstätte mit 40 Betreuungsplätzen an das Christliche Jugenddorfwerk Zwickau übergeben, das die Kita führt. Damit haben wir als Stadt ein Ziel erreicht, das wir über vier Jahre anstrebten: Eine Kindertagesstätte für die Kinder von Frauen und Männern, die im Meeraner Gewerbegebiet arbeiten. Eine Idee, die in Sachsen neu ist.

Neu ist im Gewerbegebiet auch der Kreisverkehr in der Seiferitzer Allee und das in doppelter Hinsicht; neu gestaltet und neu in Beton, der erste Betonkreisverkehr in Sachsen, fertiggestellt und übergeben in diesen Tagen.

Neu aufgelegt haben wir auch unsere Meerane-Broschüre. Die alte Ausgabe war restlos vergriffen. Wir haben die Broschüre grundlegend überarbeitet und neu gestaltet. Sie wurde beim Meeraner SCHWARZ Medien-Center bestens in Szene gesetzt. Dank der Inserenten in der Broschüre kann sie kostenlos abgegeben werden. Sie dient mir bei meiner Arbeit hervorragend dazu, unsere Stadt vorzustellen und für sie zu werben.
Sollten Sie Interesse haben, erhalten Sie ein Exemplar in unserem Bürgerbüro.

Auf ein Neues in der nächsten Ausgabe der Meeraner Zeitung
grüßt Sie

Professor Dr. Lothar Ungerer
Bürgermeister

Kultusministerin Brunhild Kurth (2. v. re.) zu Besuch in der Lindenschule.

Professor Dr. Lothar Ungerer (re.) und Dr. Klaus Schwarz (SCHWARZ Medien-Center GmbH) präsentieren die neue Meerane-Broschüre.

Die neue Kindertagesstätte „Arche Noah“. **Fotos: Hönsch**

Rechts-Tipp §

Neues aus dem Arbeitsrecht

Nachdem das Bundesarbeitsgericht mit Beschluss vom 14.12.2010 festgestellt hatte, dass der Spitzenorganisation-Tarifgemeinschaft christlicher Gewerkschaften für Zeitarbeit und Personalserviceagentur (CGZP) die Tariffähigkeit fehlte, stellte sich in der Vergangenheit häufig die Frage, ob Differenzlohnansprüche gemäß § 9 Abs. 2 AÜG geltend gemacht werden können. Ein Differenzlohnanspruch gemäß § 9 Abs. 2 AÜG besteht immer nur dann und soweit, als die im Arbeitsvertrag vom Arbeitgeber vorgegebene Geltung eines mit der CGZP geschlossenen Tarifvertrages, aufgrund fehlender Tariffähigkeit der CGZP, tatsächlich nicht besteht.

War die CGZP zum Zeitpunkt des Abschlusses des insoweit maßgebenden Tarifvertrages nicht tariffähig, kann der Arbeitnehmer in der Zeitarbeit statt der vermeintlich tariflichen Vergütungsansprüche die Vergütung fordern, die vergleichbare Arbeitnehmer beim Entleiher regelmäßig beziehen. Mit Beschluss vom 23.05.2012 hat das Bundesarbeitsgericht nunmehr entschieden, dass spätestens mit Ablauf des 22.05.2012 rechtskräftig feststeht, dass der CGZP im Zeitraum von deren Gründung, 11.12.2003 an, die Tariffähigkeit fehlt. Diese Feststellung beruht auf der rechtskräftigen Entscheidung des Landesarbeitsgerichtes Berlin-Brandenburg vom 09.01.2012, welche mit Verwerfung der hiergegen gerichteten Nichtzulassungsbeschwerde am 22.05.2012 rechtskräftig wurde. In selbiger stellte das LAG Berlin-Brandenburg fest, dass der CGZP anfänglich die Tariffähigkeit fehlt. Sofern Verfahren wegen Vorgreiflichkeit der Feststellung der Tariffähigkeit der CGZP ausgesetzt waren, müssen diese nun wieder angerufen werden. Sofern arbeitsvertragliche Ausschlussfristen greifen, ist zu prüfen, ob diese wirksam sind und die Verfristung von Differenzlohnansprüchen gemäß § 9 Abs. 2 AÜG drohen.

Paul, Rechtsanwalt

Näheres zu diesem Rechtstipp erhalten Sie bei

Martens, Orth & Kollegen
Anwaltssozietät

Schwanefelder Straße 1b
08393 Meerane
Telefon (0 37 64) 1 81 10

Steuer-Tipp

Verträge zwischen nahen Angehörigen

Auch Angehörigen steht es frei, ihre Rechtsverhältnisse untereinander so zu gestalten, dass für sie die Steuerbelastung möglichst gering ist. Wenn sich fremde Personen als Vertragpartner gegenüberstehen, kann man regelmäßig davon ausgehen, dass der Vertragsschluss auf einem natürlichen Widerstreit der Interessen beruht. Verträge unter nahen Angehörigen sind dagegen vielfach nicht von solchen Gegensätzen, sondern von familiären Erwägungen bestimmt. Allerdings werden solche Verträge steuerrechtlich nicht beanstandet, die auch fremde Personen abgeschlossen und vollzogen haben könnten. Das Vereinbarte muss vor Beginn des Leistungsaustausches klar und ernsthaft gewollt sein, tatsächlich durchgeführt werden und einem Fremdvergleich standhalten.

Aus dem Vergleich mit Verträgen unter Fremden sind in der steuerrechtlichen Praxis allgemeine Anforderungen an Form, Inhalt und tatsächlichem Vollzug von Angehörigen-Verträgen entwickelt worden. So hat z.B. in einer erst kürzlich veröffentlichten Entscheidung das Finanzgericht Berlin-Brandenburg die Kriterien aufgelistet, unter denen ein Mietverhältnis zwischen dem Sohn als Vermieter und seiner Mutter als nicht fremdüblich angesehen und damit bei der Steuerfestsetzung nicht berücksichtigt wird.

Gerügt wurden insbesondere solche Indizien wie die fehlende Vereinbarung über Zeitpunkt und Höhe der Nebenkostenvorauszahlungen, und dass diese Zahlungen über Jahre hinweg tatsächlich nie eingefordert worden sind. Weiterhin wurde der Mietvertrag teilweise nicht wie vereinbart durchgeführt: Weder wurde die vorgesehene Kaution bezahlt, noch wurden von der Mieterin die vertraglich zugesagten Instandhaltungsarbeiten durchgeführt. Nicht zuletzt konnten im konkreten Fall Mutter und Sohn die Immobilie gleichberechtigt nutzen. Für die fremdübliche Gestaltung und Durchführung eines Angehörigen-Vertrages trägt der Steuerpflichtige, der z.B. Vermietungsverluste geltend machen möchte, die volle Darlegungs- und Beweislast. Werden solche negativen Einkünfte über Jahre hinweg erklärt, obwohl damit zu rechnen ist, dass das Mietverhältnis einem Fremdvergleich nicht standhalten und in mehreren Punkten nicht so durchgeführt wurde wie es schriftlich vereinbart worden ist, liegt eine Steuerhinterziehung vor. Steuern werden in diesem Fall für bis zu zehn Jahre zurückgefordert, weiterhin drohen Zinsforderungen und ein Steuerstrafverfahren.

Nähere Informationen erhalten Sie bei:

merten steuerberaterin
Fachberater für Unternehmensnachfolge (DStV e.V.)
Dipl.-Wirtschaftsingenieur (FH)
Ulrike Merten
Schwanefelder Straße 1b
08393 Meerane
Telefon 03764 186068-0
Telefax 03764 186068-9
www.steuerberaterin-merten.de

Die Rose des Monats

überreicht MZ an

die Unternehmen, die sich für das Energiefrühstück der Meeraner ABC-Schützen engagiert haben.

Sichern Sie sich einen Platz für
Ihre Werbung

„Liesl's Wäschetruhe"
– am Teichplatz –
Badener Straße 5 · 08393 Meerane · Tel. 2971

Rabatte auf das gesamte Sortiment

Bettwäsche, Spannlaken usw.
Tischwäsche (auch Weihnachtswäsche u. Dekoartikel), Kissenhüllen,
Geschirrtücher, Schlafdecken,
Bademäntel, Kinderartikel . . .

20 % 30 %
Räumungsverkauf
wegen Sortimentsänderung
ab 14. September 2012
50 % 70 %

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Öffnungszeiten:
Mo–Fr 9.00–13.00 Uhr
13.30–18.00 Uhr
Sa 9.00–12.00 Uhr

Kultur

„Rahanas-Quartett“ gibt Konzert in der Galerie ART IN

Das Gitarrenquartett „Rahanas“ – benannt nach einer Göttin der altnordischen Mythologie, der Mutter der Freude und Wonne – kommt am Sonntag, dem **23. September, 17.00 Uhr,** zu einem Konzert in die Galerie ART IN. Es werden Kompositionen von L. de Narváez, M. Praetorius, J. S. Bach, L. Boccherini, G. Bizet, M. Ravel und G. Gershwin erklingen.
Die Mitglieder des Quartetts spielen seit ihrer Ausbildung am Musikgymnasium „Schloss Belvedere“ bei Weimar zusammen, zunächst unter der künstlerischen Leitung von Prof. Christiane Spannhof. Seit 2010 sind sie im Studium an der Hochschule für Musik „Franz Liszt“ in Weimar. Dort erhalten Juliane Bergemann, Judith Bunk, Anna Kermer und Alexander Keppner – alle geboren zwischen 1988 und 1990 – durch die Professoren des Instituts für Gitarre ihre Ausbildung. Prof. Ricardo Gallén betreut das Gitarrenquartett zurzeit künstlerisch. Neue Impulse und Anregungen nimmt das Ensemble für seine musikalische und künstlerische Entwicklung auch bei Meisterkursen auf. Vom Belvederer Förderverein erhalten die vier Musiker ein Stipendium seit 2006.
Erste Preise mit Höchstpunktzahl beim Regional-, Landes- und Bundeswettbewerb 2007 von „Jugend musiziert“ sind Ausdruck für das hohe künstlerische Niveau des jungen Quartetts. Mit dem daraufhin erhaltenen Förderpreis der Deutschen Stiftung Musikleben und der 2010 erfolgten Aufnahme in die Förderung von „Yehudi Menuhin Live Music Now“ kamen weitere Auszeichnungen hinzu.
Das Gitarrenquartett Rahanas kann auf eine vielfältige Konzerttätigkeit in Deutschland und dem europäischen Ausland verweisen und konzertierte bereits mit einigen Orchestern. Freuen wir uns auf das Galeriekonzert im Kunsthaus, Markt 1, Meerane.
Der Eintritt beträgt 10 Euro, ermäßigt 8 Euro; Vorverkauf ist bei Keramet-Design, Markt 1, möglich. WZ

150 Jahre Meeraner Dampfkesselbau

Einladung zum Tag der offenen Tür

Die Meeraner Dampfkesselbau GmbH feiert in diesem Jahr ihr 150-jähriges Bestehen.
Gegründet als Dampfkesselfabrik im Jahre 1862 blickt das Unternehmen auf eine ereignisreiche Vergangenheit zurück. Geschätzt für seine Qualität und Kompetenz im Kesselbau präsentiert sich die MDKB heute innerhalb der Hitachi Gruppe als innovatives und modernes Engineering- und Fertigungsunternehmen.
Ein Erfolg, auf den die Geschäftsführung und die Mitarbeiter sehr stolz sind und der gemeinsam mit den Meeranerinnen und Meeranern gefeiert werden soll.
Am Samstag, den **22. September 2012,** findet deshalb anlässlich des 150-jährigen Firmenjubiläums ein Tag der offenen Tür statt.
Von 10.00 bis 16.00 Uhr ist im Festzelt ein unterhaltsames Rahmenprogramm für die ganze Familie vorbereitet. Unter anderem werden die Hot & Blue Jazz Band und das Schalmeienorchester auftreten sowie die Meeta-Girls für gute Unterhaltung sorgen.
Für Interessierte finden 10.30, 12.30 und 14.00 Uhr Werksführungen statt, bei denen hinter die Kulissen geschaut werden kann, und viele Mitarbeiter ihren Angehörigen den eigenen Arbeitsplatz vorstellen können.
Eine weitere Attraktion ist die Ausstellung der Oldtimerfreunde Meerane-Glauchau e.V.
An die kleinen Gäste wird natürlich auch gedacht; ein spezielles Kinderprogramm wurde vorbereitet. Clown Lulu wird definitiv für eine Menge Spaß sorgen, weiterhin wird es eine Kindereisenbahn sowie eine Bastelstraße geben. Am Fotopoint können sich die Kleinsten in der typischen Kleidung eines Dampfkesselbauers fotografieren lassen. Für das leibliche Wohl wird ebenfalls bestens gesorgt sein.
Die Geschäftsführung sowie alle MDKB-Mitarbeiter freuen sich auf zahlreiche Gäste und ein schönes Fest.

Gesundheits-Tipps

Mit Massage das Immunsystem stärken und Stress reduzieren (Teil 1)

Viele Menschen leiden unter Stress.
Stress in der Arbeit, Stress zu Hause, ja Stress sogar in der Freizeit – das gehört heutzutage schon fast zum „guten Ton“.
Vom Schüler über die berufstätige Mutter bis zum Topmanager – die meisten Menschen setzen die Anforderungen des modernen Lebens unter Druck.
Neben der Psyche ist auch bei vielen der Organismus betroffen. Schließlich ist schon lange bekannt, dass Stress unter anderem das Immunsystem schwächt. Stress bei der Arbeit kostet die Krankenkassen in jedem Jahr ein mittleres Vermögen.
Dabei könnte man sich den Stress einfach wegmassieren lassen. Denn wie eine US-Studie herausgefunden hat, kann man mit einer Massage das Immunsystem stärken und Stress reduzieren.
Die Forscher konnten in einer Untersuchung mit Freiwilligen anhand deren Blutproben nachweisen, dass bei einer Massage sowohl die Zahl der weißen Blutkörperchen, die für die Abwehrkräfte des Körpers eine große Rolle spielen, zunimmt, als auch die Konzentration von Stresshormonen (Cortisol) abnimmt. Dafür reicht wohl schon eine 45-minütige Massage.
Die US-Forscher ließen 29 Freiwillige rund 45 Minuten lang massieren. Gleichzeitig wurden die 24 Teilnehmer einer Kontrollgruppe nur leicht berührt.
Die Teilnehmer, zwischen 18 und 45 Jahre alt, waren geistig und körperlich gesund...
Im zweiten Teil des Gesundheits-Tipps (MZ am 12.10.2012) erfahren Sie mehr über die nachweislichen Erfolge dieser Studie.
Wir haben im Monat Oktober übrigens die „Fußreflexzonenmassage“ als Bonusaktion! Damit Ihre Befindlichkeitsstörung nicht zur Krankheit wird!
Wir reservieren Ihnen gern Ihren Termin: Ihre

Praxis für PHYSIOTHERAPIE + MOTOPÄDIE
Daniela Schilling
BOBATH – VOJTA – MANUELLE THERAPIE
MANUELLE LYMPHDRAINAGE
08393 Meerane · Marienstraße 18 · Telefon 03764 171170
www.physioschilling.de
- Bobath
- Vojta
- Manuelle Therapie
- Manuelle Lymphdrainage
- Zweizellenbäder
- Craniosacrale Therapie
- Reflexzonentherapie
- Wirbelsäulentherapie nach Dorn
- Eisbehandlung
- Funktionstraining und Rehasport
- Skoliosetherapie
- Massage, auch Zentrifugal
- Fango
- Elektrotherapie
- Ultraschall
- Schröpfen
- Akupressur
- Schlingentisch
- Psychomotorik
- Gesundheitskurse § 20
© SMC MZ 2012/152

Erlebnisreiche Sommerferien

In den Sommerferien standen für die Kinder vom Hort „Buratino“ wieder viele erlebnisreiche Aktivitäten und Ausflüge auf dem Plan. Wanderungen in die Schatzhöhle und die Annaparkhütte sind schon zur Tradition geworden, denn hier gibt es bei jedem Besuch etwas Neues zu entdecken. Fahrten ins Glauchauer Freibad sorgten an heißen Tagen für eine gelungene Abkühlung; die restliche Zeit tat es die einrichtungseigene Außendusche natürlich auch. Auf dem Wasserspielplatz „Hasenheide“ im Werdauer Wald gingen nicht alle Kinder ohne eine kurze Abkühlung und erschöpft vom vielen Spielen und Toben nach Hause. Im Glauchauer Freizeitparadies durften die Kinder nicht nur erfahren wie ein Segelflugzeug gebaut wird und welche Historie dahinter

steckt, sie ließen auch kleinere Modelle selbst fliegen. Das „Phänomenia“ in Glauchau wurde für alle Experimentierfreudigen zu einem Erlebnis. Auch die Tiere im Sahnpark Crimmitschau wurden nicht nur von weitem betrachtet, sie durften auch gefüttert und gestreichelt werden.
Ein Besuch auf der Feuerwache Meerane mit leckerem Mittagessen stand ebenfalls auf dem Plan. Des Weiteren überreichten uns die Mitarbeiter der Stadtwerke Meerane GmbH einen Energiebaukasten, welchen die Kinder der Einrichtung aus einer Verlosung als Siegesprämie erhielten. Nach dieser erlebnisreichen Ferienzeit können die Kinder nun wieder erholt ins neue Schuljahr 2012/2013 starten.

Team Hort „Buratino“

Markt der vergessenen Künste in der Miniwelt Lichtenstein

Historisches Handwerk in neuem Glanze – wie zu Anbeginn – die Gewerke lassen eine vergangene Zeit auf(er)leben

Am **15. und 16. September, von 10.00 bis 18.00 Uhr,** können sich Groß und Klein in der Miniwelt beim Markt der vergessenen Künste in alten Handwerkstechniken ausprobieren.
Wie war das noch vor Generationen? Wie wurden Dachschiefer hergestellt, Hufeisen geschmiedet und Pferde beschlagen, Schafe geschoren, wie wurde Papier geschöpft, Wolle verarbeitet und versponnen, mit Holz und Lehm gebaut und vieles mehr? Vom Stellmacher über den Falkner bis zum historischen Rettungszug der Feuerwehr aus dem Jahre 1861 sind viele verschiedene Gewerke in der Miniwelt vertreten.

Erlebnisse und Mitmachaktionen – nicht nur für Kinder
Sie können Schmuck weben (wie früher schon die Indianer), Papier schöpfen, alte Planwagen anschauen, mit dem Ziegengespann fahren, auf Stelzen laufen, beim Schauschnitzen zusehen, filzen, der Hexe Wilma im Märchenzelt lauschen, ...

Besuchen Sie 3 Attraktionen für 1 Eintrittspreis

- den Markt der vergessenen Künste mit mehr als 20 verschiedenen Gewerken
- die Miniwelt und
- den Minikosmos.

Der grüne Landschaftspark mit einer Fläche von 6,5 Hektar bietet besondere Erlebnisse. Die Detailtreue der Bauwerke im Maßstab 1:25 und der Bau mit Originalmaterialien fasziniert immer wieder. Ebenso sorgt die technische Modellwelt für Erstaunen; an über 20 Stellen werden auf Knopfdruck Modelle in Bewegung versetzt oder akustisch untermalt.
Das 360-Grad-Kino ist im Eintritt inklusive Im Minikosmos, dem digitalen Sternentheater, entführen wir die Besucher bis ins Universum. Geboten werden zum Beispiel die Vollkuppelshow „seven wonders“ oder „Die Prophezeiungen der Maya“. Diese Programme sehen Sie deutschlandweit nur in Lichtenstein!
Service für die Besucher: kostenfreies Parken, Aktionsfläche westlich vom Eiffelturm, Gastronomie „Am Tor zur Welt“, Hunde dürfen mit auf „Weltreise“, behindertengerecht
Öffnungszeiten: bis 4. November, täglich 9.00 von 18.00 Uhr
Eintrittspreise Miniwelt inkl. digitale Show im Minikosmos
Erwachsene 9,50 €, Kinder ab 5 Jahre 7,50 €, Familien 30 € (2 Erw. bis zu 4 Kinder [5–15 J.]).
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Sitzkissenaktion zeigt erste Erfolge

Ende 2011 hatte der Jugendclub „Beverly Hill's" e.V. engagierte Meeraner zum fröhlichen Stricken, Häkeln oder anderweitigem Herstellen von Sitzkissen für das Kino der JUKE-BOX Meerane aufgerufen. Mittlerweile, so informiert der Jugendclub, sind die ersten 33 Kissen der Aktion „100 Kissen für die Juke-Box" eingetroffen. Das am weitesten gereiste Kissen kommt dabei aus Leimen (Baden-Württemberg) von der zehnjährigen „Näherin" Chiara.
Benötigt werden insgesamt 100 Sitzkissen für die Original-Kinostühle des alten CAPITOLS Meerane. Wer sich noch kreativ beteiligen möchte, sollte Folgendes beachten: Kissenmaße 40 x 40 cm, Kissenstärke mind. 3 bis 4 cm, Füllung Schaumstoff oder ein vergleichbares Material. Außerdem wären zwei kleine Schleifen (an zwei nebeneinander liegenden Ecken) wünschenswert, sind aber nicht „Pflicht", so der Jugendclub.

Das Jugendclubteam ist gespannt auf weitere Ergebnisse und freut sich über jedes Kissen! Die drei kreativsten Kissen werden zu einer der nächsten KINO-Veranstaltungen prämiert.
Bei Fragen steht das Team des Jugendclubs gern unter Telefon 03764 2652 zur Verfügung. Weitere Infos unter http://www.facebook.com/jugendclubmeerane.

Der Jugendclub „Beverly Hill's" hat zur Aktion „100 Kissen für die Juke-Box" aufgerufen und freut sich über weitere Sitzkissen-Spenden. Foto: Jugendclub

Hortkinder zu Besuch in der Feuerwache

Der Meeraner Jugendclub „Beverly Hill's" e. V. besuchte in den Sommerferien mit den Kindern des Hortes der Internationalen Grundschule Glauchau die Feuerwache Meerane.
Zu Beginn des Besuches informierte Feuerwehrmann Daniel Walther über wichtige Dinge rund um das Thema Feuer sowie über die Aufgaben der Feuerwehr. Dabei standen Themen zur Vorbeugung von Bränden im Haushalt im Vordergrund, zu welcher die kleinen Besucher eine Vielzahl von Hinweisen beisteuern konnten. Nach einer kleinen Stärkung besichtigten die Kinder die Umkleideräume sowie den Fuhrpark der Feuerwehr. So lernten sie die gesamte Ausrüstung eines Feuerwehrmannes kennen. Das Highlight des Tages war unumstritten die Besichtigung der Fahrzeuge, in denen die Kinder sogar selbst einmal Platz nehmen durften. Besonders beindruckt war man von der technischen Ausstattung der Fahrzeuge, informiert der Jugendclub.

Als kleines Dankeschön überreichten die kleinen „Feuerwehrkinder" den beiden anwesenden Feuerwehrleuten Volker Gröber und Daniel Walther eine selbst gestaltete Collage mit einem Dankesgruß.

Alles für Ihren Garten

In Niederwiera, Am Wieratal 13, bei der Gartendesign Petrik und Quellmalz GbR werden Sie immer fündig, wenn Sie Ihren Garten verschönern möchten.
Egal ob Obstbäume, Sträucher, Beerenobst, Saisonpflanzen sowie Stauden und Gräser aus eigener Produktion – im Schaugarten mit Pflanzenverkauf finden Sie garantiert das Richtige. Auch individuelle Geschenkideen, Saale-Unstrut-Weine, Marmeladen, Sirup und Seifen sind im Angebot. Öffnungszeiten: Donnerstag/Freitag von 9 bis 18 Uhr sowie Samstag von 9 bis 12 Uhr – Sie werden vor Ort kompetent beraten.
Weitere Infos unter www.gartendesign-petrik.de.

. . . direkt an der B 93 zwischen Gößnitz und Meerane
Lippert
Autolackiererei
Lackierarbeiten an PKW und Kleintransportern
Karosserieinstandsetzung, PKW und Kleintransporter
Industrielackierungen
Sprayflaschen in jedem Serienfarbton
08393 Meerane/Guteborn · Am Dreierhäuschen, an der B 93
Telefon (0 37 64) 5 90 60 · Fax 59 06 25
eMail: lack.lippert@t-online.de · www.lack-lippert.de

Beratungen sind jederzeit nach Absprache möglich
Wir bieten Ihnen ein sicheres Zuhause
- Stationäre Langzeitpflege
- Fachpflege für dementiell Erkrankte
- Einzel- und Doppelzimmer mit Bad
- Kurzzeit- und Urlaubspflege
- Hauseigene Küche
- TÜV-zertifiziert

Kursana Domizile Meerane, Haus Hirschgrund, Haus Höhenweg und Haus Ost, Oststraße 126
08393 Meerane, Telefon: 0 37 64 . 4 08 - 1 01, E-Mail: kursanameerane@dussmann.de
www.kursana.de
KURSANA DOMIZIL

Badminton: Vorschau auf die Saison 2012/2013

SG Meerane 02 mit fünf Mannschaften im Punktspielbetrieb

Die Abteilung Badminton der SG Meerane 02 nimmt in der Saison 2012/2013 wie in den vergangenen drei Jahren mit fünf Mannschaften an den Punktspielen teil.

1. Mannschaft (Sachsenklasse) Zum achten Mal in Folge startet die erste Mannschaft in der Sachsenklasse West. Im Vorjahr schaffte sie mit Rang drei zum dritten Mal in Folge einen Podestplatz, und das mit ihrem bisher besten Punktekonto und besten Spielverhältnis. Aufgrund dieses tollen Abschneidens ist ihr Saisonziel in ihrer insgesamt zwölften Saison in dieser Spielklasse, der fünfthöchsten deutschen Liga, erneut die Erreichung eines Podestplatzes.

Allerdings fehlt mit dem gesundheitlich bedingten Ausscheidens von Diana Kahlich ein in den letzten Jahren wichtiger Punktesammler. Für sie spielen in der kommenden Saison Damen der 2. und 3. Mannschaft. Ansonsten steht Mannschaftskapitän Enrico Wunderlich die gleiche Formation wie im Vorjahr zur Verfügung. So wird auch wieder die 20-jährige Dominique Els neben ihrem Studium in Jena die Mannschaft unterstützen. Wie wichtig sie für die Mannschaft ist, zeigen die letzten Jahre. Im Vorjahr holte sie für Meerane die meisten Punkte. Die neue Nummer eins bei den Herren ist der Bezirksranglisten-Erste Eric Edelbauer, der vor einem Jahr von Empor West Zwickau gekommen ist. An Nummer zwei spielt Mario Pflügel, Sechster der Bezirksrangliste. Komplettiert wird das Team von dem zum deutschen D-Kader gehörenden erst 17-jährigen Tom Dietel, Enrico Wunderlich und Doppelspezialist Lutz Stegert.

Die Gegner sind erneut der Zweitplatzierte des Vorjahres TSV Blau-Weiß Röhrsdorf II, die Viert- bis Siebent-Platzierten des Vorjahres TSV 1886 Markkleeberg, TSV Niederwürschnitz, BV Zwenkau II und SSV Markranstädt II sowie der Aufsteiger aus der Bezirksliga BV Annaberg-Buchholz. Zum Punktspielauftakt am 22. September empfängt die SG SSV Markranstädt II.

2. Mannschaft (Bezirksliga) In der kommenden Saison spielt die zweite Mannschaft wieder in der Bezirksliga. In der Saison 2011/2012 ist sie in der 1. Bezirksklasse souverän und

ungeschlagen Meister geworden und hat den Aufstieg in die Bezirksliga geschafft. Dort will die Mannschaft in der kommenden Saison einen Platz in der oberen Tabellenhälfte erreichen. Das Ziel scheint auch realisierbar. Denn Mannschaftskapitän Hannes Ullmann stehen auch in dieser Saison Sophie Ehm, Susann Petzoldt, Patrick Duschl, Dietmar Stein, Marco Franke und Uwe Krüger und als Ersatz Annette Friedrich zur Verfügung.

Gegner der Meeraner Mannschaft sind die Bezirksligisten des Vorjahres BC Stollberg-Niederdorf II und III, SG Blau-Weiß Reichenbach, SG Bräunsdorf und SV Empor West Zwickau sowie BV Annaberg-Buchholz II und TSV Niederwürschnitz II. Diesen empfängt die SG zum Punktspielauftakt am 16. September.

3. Mannschaft (Bezirksklasse) Die vor drei Jahren erstmals nach 25 Jahren wieder ins Rennen gegangene dritte Aktiven-Mannschaft startet in ihre vierte Saison. In diesem Spieljahr gibt es wieder nur eine Bezirksklasse, und dort spielt sie. Im Vorjahr war sie in der damals neu geschaffenen 2. Bezirksklasse eingestuft worden und ist dort ungeschlagen Meister geworden. Erneut spielt sie wie in der vergangenen Saison gegen FC Erzgebirge Aue, BV Marienberg II und III sowie gegen die Viert- bis Sechstplatzierten der 1. Bezirksklasse des Vorjahres, TSV Blau-Weiß Röhrsdorf III, BC Stollberg-Niederdorf IV und SG Bräunsdorf II.

Neuer Mannschaftsleiter nach dem Weggang von Qian Wang nach Hessen ist Frank Dietel. Das Stamm-Aufgebot der Herren bildet mit ihm der zum deutschen D-Kader gehörende 16-jährige Eric Pogge, Josef Schattner, Michael Rübner, Joachim Gerhardt, sowie als Ersatz Lars Wendrock, Ralf Kolditz, Andreas Merten und Jugendspieler Pascal Schnabel. Groß ist wieder die Auswahl bei den Damen. Denn hier stehen neben der aus der ersten Mannschaft ausgeschiedenen Diana Kahlich vor allem die Jugend-Spielerinnen Johanna Hoffmann, Christin Winkler, Carolin Zöpel und Anne Brauner zur Verfügung, außerdem Beatrice Bressau, Inge Blauhut, Christel Schendel sowie eventuell auch Nicole Weiß und Uta Ihle.

Punktspielstart für die Meeraner ist am 23. September mit den Auswärtsspielen gegen BV Marienberg III und II.

Jugendmannschaft (Bezirksliga) Die Meeraner Jugendmannschaft spielt wie in den letzten Jahren in der Jugend-Bezirksliga, der höchsten Spielklasse im Nachwuchsbereich. Sie muss da gegen den Bezirksmeister BV Marienberg, Empor West Zwickau und BC Stollberg-Niederdorf antreten. Ziel ist die Verteidigung der Vizemeisterschaft. Übungsleiter Josef Schattner setzt dabei vor allem auf die beiden zum bundesdeutschen D-Kader gehörenden Tom Dietel und Eric Pogge sowie auf die Erste und Dritte der Bezirks-Jugendrangliste, Johanna Hoffmann und Christin Winkler. Weiter zum Team gehören Carolin Zöpel und Anne Brauner, die aus der Kindermannschaft gewechselten Pascal Schnabel und Marvin Oettler sowie Tommy Lee Siegel und U-15-Spieler Nico Lorenz. Auftakt ist am 13. Oktober das Heimspiel gegen SV Empor West Zwickau.

Kindermannschaft (Bezirksklasse) Nachdem sich die SG in den letzten beiden Spieljahren nur mit einer Minimannschaft (2 Jungen, 2 Mädchen) an den U-15-Punktspielen beteiligt hat, schickt sie in der Saison 2012/2013 wieder ein komplettes Team (4 Jungen, 2 Mädchen) ins Rennen. Das hat sich in der Kinder-Bezirksklasse mit VSG Westsachsen Fraureuth, SG Bräunsdorf und BV Annaberg-Buchholz auseinander zu setzen. Da nur Pascal Schnabel und Marvin Oettler altersbedingt in die Jugendmannschaft gewechselt sind, können sich die Übungsleiterinnen Diana Kahlich und Doreen Pogge immer noch auf die 1999 bis 2001 geborenen Luisa Ulrich, Emily Ehm, Julia Wecke, Nico Lorenz und Jonas Winkler stützen. Des Weiteren stehen ihnen die neu ins Team gekommenen Annalena Keller, Helena Keuche, Tobi Kolditz, Nick Schumann, Georg Wenke, Henry Lohwasser, Ron Barthel, Steffen Jenert und Jona Martens zur Verfügung.

Es ist insgesamt ein sehr junges Team, denn das Durchschnittsalter aller 14 Mädchen und Jungen beträgt nicht einmal 11 Jahre.

Punktspielauftakt ist am 14. Oktober mit dem Auswärtsspiel bei der VSG Westsachsen Fraureuth.

W. Kapferer, SG Meerane 02

Meerane: Beratung und Hilfe für Krebspatienten und Angehörige

Ein 39-jähriger Meeraner, selbst durch die Diagnose Krebs betroffen, kam durch seine Krankheit auf die Idee, einen eigenen Verein zu gründen.

Er und seine bisher dafür gewonnenen Mitstreiter möchten versuchen, durch eigene Erfahrungen, die mit der Krankheit Krebs gemacht wurden, anderen Betroffenen zu helfen und Mut zu machen. Zur Seite stehen ihnen dabei professionelle Psychologen und Fachärzte, die auch jederzeit zu Gesprächen bereit sind. Des Weiteren sollen auch Angehörige und Freunde von Patienten unterstützt werden, mit der Situation besser umzugehen.

Angedacht ist, regelmäßige Gesprächsrunden in lockerer Atmosphäre aufzubauen.

Natürlich ist die geplante Vereinsarbeit Neuland für die Meeraner, so dass sich über jegliche Hilfe und Unterstützung gefreut wird.

Zur Kontaktaufnahme sowie näheren Informationen melden Sie sich bitte bei Herrn Sven Strzebrakowski.

Kontaktdaten:

Beratung und Hilfe für Krebspatienten und Angehörige, August-Bebel-Straße 85, Meerane, Tel. 0151 46455085, E-Mail: info@beratung-bei-krebs.de. oder www.facebook.com/hoffnung.jetzt

Zahl der Woche

1

Meerane hat den ersten in Betonbauweise gefertigten Kreisverkehr in den neuen Bundesländern

Nachhilfe Meerane meldet sich aus den Sommerferien zurück

Es ist soweit: Das neue Schuljahr hat begonnen und wartet mit neuen Herausforderungen auf die Schüler. In der Nachhilfe Meerane werden alle Lernwütigen dabei unterstützt, mit Unsicherheiten und Problemen des neuen Unterrichtsstoffes zurechtzukommen. „Bei uns sind alle herzlich willkommen, die sich in ihren Unterrichtsfächern verbessern möchten oder Inhalte nacharbeiten müssen," so Isabel Herr, die Inhaberin der Nachhilfe Meerane. „Wir haben uns aber auch auf die zukünftigen Schulabgänger spezialisiert, die im kommenden Sommer ihren Abschluss machen werden". So bietet die Nachhilfe jegliche Unterstützung bei der Prüfungsvorbereitung an, ganz gleich, ob Hauptschulabschluss, Mittlere Reife, BLF oder Abitur. Das 8-köpfige Team hilft den Schülern nicht nur dabei, ihre Schwierigkeiten in bestimmten Fächern zu überwinden, sondern vermittelt gleichzeitig auch Lern- und Arbeitstechniken, die ihnen auch in Zukunft bei Verständnisproblemen helfen können. Bevor der Nachhilfeunterricht jedoch beginnen kann, wird zuerst der Wissensstand und die Lernfähigkeit der einzelnen Teilnehmer genau ermittelt. „Mit unserer flexiblen Unterrichtsgestaltung ist es uns so gelungen, die Lerninhalte genau auf die Voraussetzungen der Schülerinnen und Schüler abzustimmen," so Isabel Herr stolz. Das Team ist beispielsweise in der Lage, neben fachspezifischem Gruppenunterricht auch Einzelunterricht anzubieten.

NACHHILFE MEERANE

Marienstraße 22, 08393 Meerane
Telefon: 03764-171370
E-Mail: info@nachhilfe-meerane.com
www.nachhilfe-meerane.com

- Nachhilfe und Förderung für Schüler aller Schularten
- Prüfungsvorbereitung
- Sprachkurse für Schüler und Erwachsene
- Betreuung von Auszubildenden
- Vorbereitung auf Einstellungstests
- Konzentrationstraining
- Elternberatung
- Gruppen- und Einzelunterricht

Lust auf Kunst?

Herzlich willkommen in der Galerie ART IN! Unser neuer Kurs für Anfänger und Fortgeschrittene beginnt am Dienstag, **25. September 2012, 18.00–20.00 Uhr,** in den Räumen der Galerie (Markt 1, Meerane). Sie arbeiten in kleinen Gruppen mit einem Künstler der Region in Werkstattatmosphäre. Voraussetzung: kreative, interessierte, neugierige Menschen, die Lust haben, sich selbst auszuprobieren. Interessenten können sich unter 03764 186983, per Mail meeranerkunstverein@t-online.de oder in der Galerie (auch zu Kursbeginn) melden. MKV

Impressum

Herausgeber Schwarz Druck, Werbung und Verlag GmbH | **Herausgeber „Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen der Stadt Meerane"** Stadt Meerane, Bürgermeister Prof. Dr. Lothar Ungerer, Lörracher Platz 1, 08393 Meerane, Telefon 03764 54-0, Fax 03764 54-232, post@meerane.de, www.meerane.de | **Layout/Gesamtherstellung** Schwarz Druck, Werbung und Verlag GmbH, Gutebornerr Allee 8, 08393 Meerane, Telefon 03764 7915-0, Fax 03764 7915-38, info@schwarz-druck-meerane.de, www.schwarz-druck-meerane.de. **Redaktion V.i.S.d.P.** Cornelia Ritter M.A. | Zuschriften für die Redaktion per E-Mail an redaktion-mz@gmx.de. Für die Artikel zeichnet der jeweilige Autor verantwortlich. | **Anzeigenannahme** Telefon 03764 7915-0, Fax 03764 7915-38, werbung-mz@gmx.de. Das Urheberrecht für die Anzeigengestaltung obliegt dem Verlag. Ungenehmigter Nachdruck ist verboten. Für den Inhalt der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. | **MZ-Online** www.meeraner-zeitung.de | **Vertrieb** Vertriebsdienstleistungen für Glauchau Express GmbH, Auestraße 1/3, 08371 Glauchau, Telefon 03763 44061011

Westsächsische Wohnbaugenossenschaft eG Meerane

WBG

Auch möblierte Zimmer, z.B. für Studenten, Azubis u.a.

Neu!

Wir sind im Internet mit Wohnungsgrundrissen zu finden.

Bezugsfertig: preiswerte Wohnungen für (fast) jeden Geschmack!

Ihr Partner für günstiges Wohnen

Ringstraße 2A
08393 Meerane
Fax 03764 187529

Sprechen Sie mit uns!

Internet: www.wbg-meerane.de
E-Mail: wbg@wbg-meerane.de

1 87 50

MÖBEL-MEYER
Ihr Möbelmarkt

in Gößnitz
direkt an der B93
Fax 034493 36511

Öffnungszeiten
Mo–Fr 9:00–18:30 Uhr
Sa 9:00–12:30 Uhr

EINRICHTEN WOHNEN PLANEN
REIN-SCHAUEN LOHNT SICH!

Telefon 034493 36513

Barrierefreies, bequemes Einkaufen . . .
ob Einzelstücke oder komplette Wohnideen

www.moebel-meyer-goessnitz.de

SIMPLY CLEVER
ŠKODA

„GARANTIERT“
große Auswahl zum BEST PRICE

SKODA RAPID -
NEU AB OKTOBER

Ständig große Auswahl an Neu- und Gebrauchtwagen, werkstattgeprüft mit GW-Garantie!
Finanzierung auch ohne Anzahlung möglich!

AUTOHAUS Bert Müller GmbH

Glauchau: Tel. 03763.79 70 40 | **Meerane:** Tel. 03764.50060

Weitere Angebote unter **www.skodanews.de**

MELLIFER

Live Konzert
»Rock wie Honig«

in der Eventhalle des Romantik Hotel Schwanefeld
VVK: 9,- € | Abendkasse: 12,- €

ROMANTIK Hotel Schwanefeld ★★★★

Romantik Hotel Schwanefeld
Meerane · Schwanefelder Str. 22
Tel.: 03764 4050
E-Mail: info@schwanefeld.de
www.schwanefeld.de

DRK KRANKENHAUS LICHTENSTEIN
DRK KRANKENHAUS LICHTENSTEIN GEMEINNÜTZIGE GmbH

DRK Krankenhaus Lichtenstein
Hartensteiner Str. 42, 09350 Lichtenstein
Tel: 037204 32 0

www.kh-lichtenstein.de

Deutsches Rotes Kreuz

Wege zu einem geregelten Stuhlgang - kann ein Chirurg helfen?

Dr. med. Ulrich Kleta, Chefarzt der Klinik für Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie im DRK Krankenhaus Lichtenstein beantwortet Fragen zur Darmgesundheit und einer möglichen Behandlung von Darmbeschwerden.

Stuhlgang ist eine individuelle Sache, gibt es trotzdem eine Faustregel für ein gesundes Wie bzw. Wie oft ?
Einmal täglich „mittelfesten“ Stuhlgang zu haben ist gut. Aber auch dreimal täglich bis dreimal wöchentlich ist bei gesunden Menschen völlig normal. Erst wenn von der individuellen Gewohnheit deutlich abgewichen wird, spricht man von Durchfall beziehungsweise Verstopfung.

Kann man für Darmgesundheit vorbeugend etwas tun?
Für die Darmgesundheit kann man sowohl im Rahmen einer gesunden Lebensführung, als auch einer entsprechenden Ernährung etwas tun. Weiter gehören zur Darmgesundheit auch rechtzeitige Vorsorgeuntersuchungen, um eventuelle Erkrankungen zeitig genug erkennen und behandeln zu können.
Für viele Darmerkrankungen gibt es jedoch keine klaren Ursachen. Häufig liegen zusätzlich funktionelle Störungen vor, so dass sich die Behandlung am Ausmaß Beschwerden orientiert .

Wie verläuft die Behandlung bei Funktionsstörungen des Darms?
Die Behandlung erfolgt stufenweise - in Abhängigkeit der Beschwerden. Der erste Ansatz zielt auf die Änderungen in der Lebensweise und der Ernährung. Wenn dieser Schritt keine Erfolge bringt, erfolgt zunächst eine konservative Behandlung mit Medikamenten oder einem speziellen Beckenbodentraining. Die Störungen des Stuhlganges, sowohl Inkontinenz (nicht halten können) auch als Obstipation (Verstopfung), können ihre Ursache auch in der Veränderungen des Schließmuskels oder des darüber gelegenen Rektums haben. Dann versprechen nur operative Eingriffe gute Heilungschancen.

An Ihrem Haus gibt es ein Darm-, ein Hernien- und ein Beckenbodenzentrum. Wenden sich Patienten mit Funktionsstörungen des Darms an das Darmzentrum?
Anders als es der Name vermuten lässt, behandeln wir im Darmzentrum im Wesentlichen bösartige Erkrankungen des Kolons (Dickdarm) und des Rektums (Mastdarm). Funktionsstörungen, wie beispielsweise Verstopfung oder Inkontinenz, werden von mehreren Fachrichtungen – Innere Medizin (Gastroenterologie), Chirurgie (Koloproktologie bzw. Proktologie) – interdisziplinär behandelt. Da sie ihre Ursache häufig im Bereich des Enddarmes haben, welcher eine zentrale Stelle im Beckenboden einnimmt, erfolgt die Behandlung dieser Erkrankungen innerhalb unseres Beckenbodenzentrums. Im Hernienzentrum versorgen wir Patienten mit Gewebebrüchen, wie z.B. Leisten- oder Narbenbrüchen.

Welchen Vorteil bietet ein solches „Zentrum“?
Ein Zentrum erfordert spezielle strukturelle Voraussetzungen und stellt eine qualitativ hochwertige Versorgung der Patienten sicher. Das wird von entsprechenden Fachgesellschaften überwacht. Wie schon angedeutet, arbeiten in einem Zentrum verschiedene Fachrichtungen, die sich mit dem gleichen Krankheitsbild beschäftigen, zusammen. Um eine optimale Behandlung des Patienten sicherzustellen, werden alle beteiligten Berufsgruppen, wie auch Psychologen, Physiotherapeuten und speziell ausgebildete Fachschwestern integriert.
Generell erfolgt eine Qualitätssicherung sowie ein Vergleich der Ergebnisse mit vergleichbaren anderen Zentren. Damit kann der Patient sicher sein, nach dem aktuellsten Stand behandelt zu werden. In einem Zentrum sind insbesondere die „weichen Faktoren“ wie psychologische Betreuung, soziale Beratung, die Verzahnung der Behandlung und die Geschwindigkeit der Behandlung meist deutlich besser.

Ihre Klinik hat einen langen Namen. Was ist unter Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie zu verstehen?
Die Allgemeinchirurgie ist quasi der Ausgangspunkt für alle anderen chirurgischen Disziplinen. Sie beschäftigt sich mit der chirurgischen Behandlung von Erkrankungen, soweit diese keine besondere Spezialisierung und technische Ausstattung erfordert.
Die Viszeralchirurgie, auch Bauchchirurgie genannt, ist spezialisiert auf Erkrankungen der Eingeweide des menschlichen Körpers. Das umfasst neben Magen, Darm, Leber und Gallenblase auch die Schilddrüse und Erkrankungen der Bauchwand (z. B. Leistenbrüche).
Die Gefäßchirurgie beschäftigt sich mit den Erkrankungen der Blutgefäße, insbesondere mit der Behandlung von Durchblutungsstörungen als auch der Krampfadern.
Der grundlegende Unterschied zwischen Viszeral- und Allgemeinchirurgie ist die Komplexität der Eingriffe und die dazu notwendige Spezialisierung auf die Behandlung der inneren Organe.

Zurück zur Ausgangsfrage: Kann ein Chirurg helfen, den Stuhlgang wieder in den Griff zu bekommen?
Wie schon angesprochen, werden vor einem chirurgischen Eingriff sämtliche nicht-invasiven Möglichkeiten ausgeschöpft. Mit einem operativen Eingriff können wir Patienten helfen, zu einem geregelten Stuhlgang zurückzufinden. Was diesbezüglich möglich ist, darüber werden wir bei unserer Veranstaltung im September informieren.

Beckenbodensprechstunde (Proktologie)
Chefarzt Dr. med. Ulrich Kleta
Dienstag 14:00 – 16:30 Uhr
Mittwoch 13:00 – 14:00 Uhr
Anmeldung unter: 037204 32 3900

Interessierte sind herzlich eingeladen zu einer
Informationsveranstaltung
am Mittwoch, dem 26. September 2012
17.00 - 18.00 Uhr
im Veranstaltungssraum, DRK Krankenhaus Lichtenstein
Hartensteiner Str. 42, 09350 Lichtenstein
Chefarzt Dr. med. Ulrich Kleta
beantwortet im Anschluss gern Ihre Fragen.
Imbiss ab 16.30 Uhr, Eintritt frei